

Complete Lesson Transcript – Lesson 290 [Traditional]

Kirin: 上網學中文第兩百九十課.

大家好，我是楊老師.

Raphael: 大家好，我是賴老師.

Adam: And hello, I'm Adam.

Kirin: 歡迎加入我們的中文學習課程.

Raphael: 在今天的課程中，我們會聽到一段文章來復習最近幾課學過的內容. 而且在文章裡，我們也會聽到一些生字.

Kirin: 利用.

Adam: To make use of or to take advantage of.

Kirin: 取代.

Adam: Substitute or to replace.

Kirin: 甚至.

Adam: Even.

Kirin: 信.

Adam: Letter.

Raphael: 讓我們先聽一次今天正常語速的文章.

Kirin: 最近幾年，由於人們太依賴科技，讓我們社會的一些情況改變了不少. 像現在的學生，很少去圖書館查資料. 因為他們認為只要利用網路就能找到他們需要的資料. 另外，人們也變得很少給自己的家人跟朋友寫信. 因為現在大部分的人都是用電子郵件寄信比較多. 而且，數位相機也慢慢地取代了傳統的照像機. 又因為網路發展的速度非常快，無線網路也變得越來越流行. 所以筆記型電腦也慢慢地取代了傳統的電腦. 現在有些人連報紙都不買了，因為他們不用出門，只要在網路上就能看到新聞. 甚至有些網站可以讓人們把一整本

書的內容下載到掌握型電腦來看. 那麼再過幾年, 人們又會發明哪些科技產品來取代我們目前傳統的產品呢?

Raphael: 讓我們再聽一次今天慢語速的文章.

Kirin: 最近幾年, 由於人們太依賴科技, 讓我們社會的一些情況改變了不少. 像現在的學生, 很少去圖書館查資料. 因為他們認為只要利用網路就能找到他們需要的資料. 另外, 人們也變得很少給自己的家人跟朋友寫信. 因為現在大部分的人都是用電子郵件寄信比較多. 而且, 數位相機也慢慢地取代了傳統的照像機. 又因為網路發展的速度非常快, 無線網路也變得越來越流行. 所以筆記型電腦也慢慢地取代了傳統的電腦. 現在有些人連報紙都不買了, 因為他們不用出門, 只要在網路上就能看到新聞. 甚至有些網站可以讓人們把一整本書的內容下載到掌握型電腦來看. 那麼再過幾年, 人們又會發明哪些科技產品來取代我們目前傳統的產品呢?

Raphael: 我們的會員可以上網到我們的網站 chinesearnonline.com 這個地方做更多的練習.

Kirin: 你們繼續加油!